

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **86 (1968)**

Heft 226

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Donnerstag 26. September 1968
Berne, jeudi 26 septembre 1968

2079

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Parait tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

86. Jahrgang
86^e année

No 226

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) - Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50. Ausland: jährlich Fr. 40.-, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) - Annoncenregie: Publicitas AG - Insertionsstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.
Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) - En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) - Régie des annonces: Publicitas S.A. - Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace

No 226 Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Wertpapiere. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Geschäftsöffnungsverbot - Sperrfrist gemäss Ausverkaufordnung.
Importazione Apparecchi Automatici S.A., in liquidazione, Zugo.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. -
Marchi di fabbrica e di commercio. 233033-233072.
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Auslands-Postüberweisungsdienst. - Service international des virements postaux.
Postcheckverkehr, Beitritte. - Service des chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Avis

Die Geschäftsinhaber oder deren Erben, beziehungsweise die Verwalter juristischer Personen (Aktiengesellschaften, GmbH, Genossenschaften, Vereine und dergleichen) sind verpflichtet, jede Änderung einer im Handelsregister eingetragenen Tatsache, namentlich die Aufgabe des Geschäftes oder dessen Übertragung auf eine andere Person sowie die Auflösung und das Erlöschen von Kollektiv- und Kommanditgesellschaften und juristischen Personen unverzüglich zur Eintragung ins Handelsregister anzumelden (vergleiche insbesondere Art. 937 und 938 OR).

Les chefs de maisons commerciales ou leurs héritiers, de même que les organes de personnes morales (sociétés anonymes, sociétés à responsabilité limitée, sociétés coopératives, associations, etc.), sont tenus de requérir immédiatement l'inscription de toute modification de faits inscrits dans le registre du commerce, notamment la cessation du commerce ou sa reprise par une autre personne, ainsi que la dissolution et la radiation de sociétés en nom collectif ou en commandite et de personnes morales (voir en particulier les art. 937 et 938 CO).

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Glarus, Zug, Fribourg, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel I.-Rh., Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung.

Baugenossenschaft «Heim» Adliswil, in Adliswil (SHAB. Nr. 212 vom 10. 9. 1968, S. 1950). Richtiger Wortlaut der Firma.

18. September 1968.
Reprostat AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 3. September 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Tätigkeit auf dem gesamten Gebiet der Reproduktionstechnik. Die Gesellschaft ist befugt, sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen zu beteiligen oder solche käuflich zu erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000; es zerfällt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Paul Heuer, von Aegerten BE, in Bern. Geschäftsdomizil: Mainaustrasse 30, in Zürich 8.

18. September 1968.
Sprachdienst A.G., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 4. September 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Sprachberatungen für alle Sprachen, namentlich im Sinne der Bereinigung und Korrektur von Texten, sowie Ausführung von Übersetzungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000; es zerfällt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist mit Fr. 25 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Carlo Waackertling, von Glattfelden, in Zürich. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Werner Engler, von Stein AR, in Küsnacht ZH. Einzelprokura ist erteilt an Ruth Mühlheim, von Scheuren bei Brügg, in Küsnacht ZH. Geschäftsdomizil: Stadthausquai 7, in Zürich 1.

18. September 1968.
Immobilien A.-G. Eggbühl, in Zürich I (SHAB. Nr. 161 vom 13. 7. 1966, S. 2255). Die Generalversammlung vom 29. August 1968 hat die Statuten geändert. Die bisherigen 200 Aktien zu Fr. 1000 lauten nun auf den Inhaber. Entsprechend der bei ihrer Gründung kundgegebenen Absicht hat die Gesellschaft von der Stadt Zürich das - durch Abtrennung von Kat. Nr. 2331 des Grundbuchs Seebach (Grundbuchkreis Schwamdingen-Zürich) entstandene - Grundstück Kat. Nr. 3530 des genannten Grundbuchs zum Preise von Fr. 32 842.80 erworben. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan (Schweizerisches Handelsamtsblatt) oder durch eingeschriebenen Brief, wenn der Gesellschaft Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Karl Vogelsang ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist gewählt worden Wolfgang Andreas Trüb, von Aarau, in Küsnacht ZH. Es wohnen nun: Jakob Schuss, Präsident des Verwaltungsrates, in Agra TI; Dr. Eduard Heinrich Luch Keller, Vizepräsident des Verwaltungsrates, in Erlenenbach ZH, und Mark Diethelm, Mitglied des Verwaltungsrates, in Küsnacht ZH.

18. September 1968. Immobilien.
Ernst Lüscher, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Ernst Lüscher, von Lindau ZH, in Zollikon. Kauf, Verkauf, Erstellung sowie Verwaltung von Liegenschaften. Hochstrasse 28.

18. September 1968. Textilien.
Wm. Schroeder & Co. Aktiengesellschaft, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 252 vom 28. 10. 1963, S. 3046). Fabrikation von und Handel mit Textilien aller Art usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB. Nr. 194 vom 20. 8. 1968, S. 1808) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

18. September 1968. Wollwaren usw.
Wooltex AG, in Liquidation, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 242 vom 16. 10. 1967, S. 3425). Handel mit Textilien, insbesondere mit Wollwaren usw. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

18. September 1968. Reitschule usw.
Ponyhof AG Zürich in Liquidation, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 168 vom 21. 7. 1967, S. 2492). Betrieb einer Reitschule usw. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gemäss Art. 66, Abs. 2, Satz 2, HRV, von Amtes wegen gelöscht.

18. September 1968.
Guaranty AG in Liquidation, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 118 vom 26. 5. 1964, S. 1633). Tätigkeit von Finanz- und Handelsgeschäften usw. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

18. September 1968. Treuhandgeschäfte usw.
Alfred Mohler A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 190 vom 15. 8. 1968, S. 1775). Führung einer Treuhandgesellschaft usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 20. August 1968 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

18. September 1968.
B & A-Verlag AG, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 68 vom 21. 3. 1968, S. 602). Herausgabe und Verkauf von Büchern usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 21. August 1968 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

18. September 1968.
Encyclo-Verlag A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 109 vom 11. 5. 1955, S. 1251). Herausgabe eines schweizerischen Konversationslexikons. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 17. Juni 1968 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

18. September 1968.
Bank für Schweizer-Israelschen Handel, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB. Nr. 171 vom 25. 7. 1966, S. 2385). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Genf. Die Unterschrift von Georges-Alf Clerc ist erloschen.

18. September 1968.
Siemens Europa-Beteiligungen AG, in Zürich I (SHAB. Nr. 29 vom 5. 2. 1968, S. 245). Erwerb, Besitz, Veräusserung und Verwaltung von Beteiligungen aller Art usw. Eduard Bandler und Dr. Hans Kerschbaum sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind als Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden: Paul Feurer, von Alt St. Johann, in Herrliberg, und Erwin Hochmann, deutscher Staatsangehöriger, in München.

18. September 1968.
Patvag Technik AG, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 209 vom 7. 9. 1967, S. 2973). Projektierung von Unternehmungen der Produktions- und Konsumgüterindustrie usw. Dr. Rudolf Oswald ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Werner Oswald, Delegierter des Verwaltungsrates, ist nun gleichzeitig Präsident und führt weiter Einzelunterschrift. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Hermann Keller, von und in Freienstein. Kollektivprokura zu zweien erteilt an Ida Fricker, von Aarau und Veltheim, in Zollikon, und Mathilde Zuber, von Bichelsee, in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Badenerstrasse 18, in Zürich 4.

18. September 1968. Erdöl, Brennstoffe usw.
Hockman S.A., in Zürich 11 (SHAB. Nr. 71 vom 25. 3. 1968, S. 631). Handel, Übernahme von Vertretungen und Verkauf von Materialien der Erdöl- und Brennstoffindustrie usw. Rolf Welti, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zollikon.

18. September 1968. Clichés usw.
Schwiter A.G., Basel, Filiale Zürich, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 158 vom 9. 7. 1968, S. 1493). Anfertigung von Clichés usw., mit Hauptsitz unter der Firma «Schwiter AG», in Basel. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Dr. Franz Huber, von und in Basel, Vizepräsident des Verwaltungsrates.

18. September 1968.
Schweizerische Nationalbank, mit Sitz des Direktoriums in Zürich 1 (SHAB. Nr. 129 vom 5. 6. 1968, S. 1197). Aktiengesellschaft mit rechtem und administrativem Sitz in Bern. Die Prokura von Willy Schreyer ist erloschen. Dr. Paul Ehrsam wohnt nun in Kilchberg ZH.

18. September 1968.
Schweizerische Nationalbank, Agentur in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 129 vom 5. 6. 1968, S. 1197). Aktiengesellschaft mit rechtem und administrativem Sitz in Bern. Die Prokura von Willy Schreyer ist erloschen. Dr. Paul Ehrsam wohnt nun in Kilchberg ZH.

19. September 1968. Klimaanlagen.
Stahl Ing. AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 13. September 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Planung von Anlagen und Einrichtungen der Wärme-, Kälte- und Lufttechnik. Die Gesellschaft kann hiezu Grundeigentum erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000. Es zerfällt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder telegraphisch oder durch

Veröffentlichung im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Volker Stahl, deutscher Staatsangehöriger, in Hannover (Deutschland), als Präsident mit Einzelunterschrift; Heinz Alioth, von und in Biel, und Roger Jacot, von La Chaux-de-Fonds, in Nidau, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Langstrasse 94, in Zürich 4.

19. September 1968. Beteiligungen usw.
Manisto AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 13. September 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Beteiligung an anderen Unternehmungen in der Schweiz und im Ausland. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, es zerfällt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern Namen und Adressen derselben alle bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Johann Nef, von Urnäsch, in Uitikon am Albis. Geschäftsdomizil: Stockerstrasse 33, in Zürich 2 (e/o Bank Cantrade AG.).

19. September 1968.
Finichemie AG, bisher in Zürich 2 (SHAB. Nr. 300 vom 22. 12. 1967, S. 4201). Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit chemischen Produkten usw. Die Generalversammlung hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Opfikon. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden Dirk van Panderen, niederländischer Staatsangehöriger, in Kloten. Geschäftsdomizil: Thurgauerstrasse 119, in Glattbrugg.

19. September 1968.
Fila Holding GmbH, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 26 vom 2. 2. 1965, S. 350) Beteiligungen usw. Die Gesellschafterversammlung vom 22. August 1968 hat die Statuten geändert. Erich Lämple, Helmut Lämple, Ernst Fleischmann und Erna Fleischmann sind aus der Gesellschaft ausgeschieden. Ihre Stammeinlagen von Fr. 70 000, 70 000 Franken, Fr. 20 000 und Fr. 50 000 sind an die neue Gesellschafterin «Tamex AG», in Zürich, übergegangen. Deren Stammeinlage beträgt somit Fr. 210 000. Sie macht das gesamte Stammkapital aus.

19. September 1968.
B. Knuip, Reklame-Beschreibungen, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Bruno Knuip, von Hefenhofen TG, in Zürich 10. Reklame-Beschreibungen und Siebdruckerei. Langgrütstrasse 192.

19. September 1968.
Transima Gesellschaft für Transport- und Industriemaschinen A.G., in Zürich 10 (SHAB. Nr. 117 vom 20. 5. 1968, S. 1079). Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 1. August 1968 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

19. September 1968. Unternehmensberatung usw.
Rutherford & Associates, in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 113 vom 16. 5. 1962, S. 1443). Beratung von Unternehmen bei der Pflege ihrer Beziehungen zur Öffentlichkeit und zur Presse; Reklameberatung. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

19. September 1968. Chemische Reinigung usw.
Terlinden & Co., in Küsnacht, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 45 vom 23. 2. 1967, S. 670). chemische Reinigung und Kleiderfärberei usw. Max Terlinden sen. ist aus der Gesellschaft ausgeschieden.

19. September 1968.
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Weisslingen (SHAB. Nr. 149 vom 30. 6. 1965, S. 2046). Erwin Jucker ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Robert Fasnacht, von Muntelier, in Weisslingen, ist nicht mehr Beisitzer, sondern Vizepräsident des Vorstandes. Präsident und Vizepräsident führen mit dem Aktuar Theodor Schmid Kollektivunterschrift zu zweien.

19. September 1968. Rasiererklingen usw.
Gillette Handels A.G. (Société de Commerce Gillette S.A.), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 292 vom 13. 12. 1967, S. 4093). Export und Import von und Handel mit Produkten aller Art der Gillette-Gesellschaften usw. Frédéric Bates ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Henry Alfred Gaze, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates ist gewählt worden: Beat Ernst Andreas Fuchs; er bleibt Generaldirektor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

19. September 1968. Rasierartikel usw.
Gillette (Switzerland) Limited, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 292 vom 13. 12. 1967, S. 4093). Handel mit Artikeln des täglichen Gebrauchs, insbesondere mit Rasierartikeln usw. Frédéric Bates ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates ist gewählt worden: Beat Ernst Andreas Fuchs; er bleibt Generaldirektor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Henry Alfred Gaze, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

19. September 1968. Textilien.
Dubs & Co., bisher in Zürich 1. Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 27 vom 2. 2. 1966, S. 355). Handel an gros mit Textilien. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Emil Dubs-Ryff ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Emil Dubs-Schmid ist nicht mehr Kommanditär, sondern unbeschränkt haftender Gesellschafter; er führt als solcher weiterhin Einzelunterschrift. Neu ist als Kommanditärin mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000 in die Gesellschaft eingetretene Ruth Seiler, von Wohlenschwil, in Rüti ZH. Die Gesellschaft hat ihren Sitz nach Wallisellen verlegt. Säntisstrasse 46.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

233033. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1968, 18 Uhr.
Oris Watch Co. S.A., Hölstein (Basel-Landschaft).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126069. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1968 an.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

FIDES

233034. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1968, 18 Uhr.
Oris Watch Co. S.A., Hölstein (Basel-Landschaft).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126070. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1968 an.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

VIRTUS

233035. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1968, 18 Uhr.
Oris Watch Co. S.A., Hölstein (Basel-Landschaft).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126073. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1968 an.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

VIRGIN

233036. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1968, 18 Uhr.
Oris Watch Co. S.A., Hölstein (Basel-Landschaft).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126074. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1968 an.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

BENTIMA

233037. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1968, 18 Uhr.
Oris Watch Co. S.A., Hölstein (Basel-Landschaft).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126075. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1968 an.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

SIRO

233038. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1968, 18 Uhr.
Oris Watch Co. S.A., Hölstein (Basel-Landschaft).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126159. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1968 an.

Uhren und Uhrenbestandteile. (Int. Kl. 14)

ORISA

233039. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1968, 24 Uhr.
Pullmax Aktiebolag, Göteborg (Schweden).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125651. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1968 an.

Blechscheren. (Int. Kl. 8)

PULLMAX

233040. Date de dépôt: 19 avril 1968, 18 h.
Toyo Rayon Co., Ltd., No 2, 2-chome, Nihonbashi-Muromachi, Chuoku, Tokyo (Japon). — Fabrication et commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque No 206349. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 19 avril 1968.

Résine synthétique et plastique de résine synthétique pour l'industrie; résine synthétique et plastique de résine synthétique en forme de feuilles, films, tubes, tuyaux, blocs et barres; films en plastique pour enrouler et emballer; mèches; bâches; cordes pour raquettes; cuirs synthétiques; chaussures. (Cl. int. 1, 17, 18, 22, 25, 28)



233041. Hinterlegungsdatum: 21. Mai 1968, 10 Uhr.
Hegnauer Bäckerei AG, Hegnau, Volketswil (Zürich). — Handel. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 124834. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. März 1968 an.

Traubenzucker. (Int. Kl. 30)



233042. Date de dépôt: 24 mai 1968, 17 h.
Fibres de Verre S.A., Lucens (Vaud). — Fabrication et commerce. Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque No 124119. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 1^{er} mars 1968.

Produits en fibre de verre, à savoir soie de verre, laine de verre, fils de verre ou ouate de verre, servant d'isolant thermique et phonique, d'absorbant acoustique, de filtres, à savoir filtres à air, à gaz ou liquides. Laine de verre en vrac pour bourrages, flocons de verre, feutres de verre nus ou collés sur un support en papier ou en feuille métallique, matelas de verre, à savoir matelas nus ou sur supports, panneaux de verre semi-rigides, panneaux agglomérés, plaques de verre, boutelets de verre, voiles de verre servant de support à des matériaux d'étanchéité ou d'armature à des revêtements de plâtre ou de ciment, fibres de verre servant à l'armature ou agglomérées à des matériaux, tels que plâtre, ciment, chaux, résines synthétiques. (Cl. int. 11, 17, 19, 21, 22)

VETRO FLEX



233043. Hinterlegungsdatum: 11. Juli 1968, 11 Uhr.
Verlag Bauen und Wohnen GmbH, Vogelsangstrasse 48, Zürich 6.
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 124152. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. März 1968 an.

Zeitschrift. (Int. Kl. 16)

Bauen + Wohnen

233044. Date de dépôt: 12 juillet 1968, 11 h.
Sad S.A., 3, chemin du Terreau, Biemme. — Fabrication. — Renouvellement de la marque No 124541. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 16 avril 1968.

Boîtes de montres et bijouterie. (Cl. int. 14)



233045. Date de dépôt: 12 juillet 1968, 18 h.
R. Lapanouse «Rego» Uhr AG (R. Lapanouse Montres «Rego» S.A.) (R. Lapanouse «Rego» Watch Ltd.), Hauptstrasse 22, Bubendorf (Bâle-Campagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 128066. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 juillet 1968.

Montres et parties de montres. (Cl. int. 14)



233046. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1968, 20 Uhr.
Henkel & Cie Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Henkelstrasse 67, Düsseldorf (Deutschland). — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 127417. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1968 an.

Waschpulver und Seifenpulver. (Int. Kl. 3)



233047. Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1968, 17 Uhr.
Bally Schuhfabriken AG, Schönenwerd (Solothurn)
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126252. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. Juli 1968 an.

Schuhwaren. (Int. Kl. 25)



233048. Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1968, 17 Uhr.
Acme Quality Paints, Inc., 8250 St. Aubin Avenue, Detroit (Michigan, USA). — Fabrication und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126551. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. Juli 1968 an.

Bleiweiss, Bleirot, Zinkweiss, Terpentin, Leinöl, Sikkative, Pigmente, Trichter, Polituren, flüssiger Schieferanstrich, Schleif-, Polier- und Glanzöle, Farben- und Lackentferner, Polituren für Lack-, Firnis- oder Glanzoberflächen, Kitt, Schellack, trockene Farben, Ölfarben, Calcimin, Temperafarben, Japanfarben, Reduzieröle und Malerwache. (Int. Kl. 2, 3, 4, 17, 21)



233049. Date de dépôt: 24 juillet 1968, 17 h.
Footo Mineral Co., Route 100, Exton (Pennsylvanie, USA).
Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 125557. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 15 juillet 1968.

Manganèse métallique, à savoir: manganèse récupéré par procédé électrique des minerais de manganèse. (Cl. int. 6)



233050. Hinterlegungsdatum: 26. Juli 1968, 16 Uhr.
Ernst Hürlimann, Oberdorfstrasse 32, Wädenswil (Zürich).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126368. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 25. April 1968 an.

Oele und Fette für Seife- und technische Zwecke, Seifenartikel und chemisch-technische Erzeugnisse. (Int. Kl. 1 bis 4, 29)



233051. Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1968, 20 Uhr.
Heberlein & Co. AG, Wattwil (St. Gallen).
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126490. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Juli 1968 an.

Textilmaterialien irgendwelcher Art, Naturfasern in Wolle, Seide, Rosshaar, Baumwolle, Flachs, Hanf, Ramie, Nessel, Jute, Kokos, Kunstfasern, insbesondere Polyamidfasern, Kunstseide, Kunststroh, Kunstrasshaar, Kunstbändchen, Garne, Zwirne, Gewebe, Strick- und Wirkwaren, Geflechte, rein oder gemischt, Wäschestoffe, Wäscheinlagestoffe, Wäschestücke, Bänder, Strumpfwaren, Besatzartikel, Spitzen, Litzen, Samt, Plüsch, gefärbte und bedruckte Stoffe, Strickerien, fertige Kleidungsstücke jeder Art. (Int. Kl. 22 bis 27)

STIFLEX

233052. Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1968, 17 Uhr.
Frico Aktiebolag, Ingeniörsfirman Friberg & Co., Lerbysvägen, Partille (Schweden). — Fabrication und Handel.

Heiz-, Kühl-, Trocken- und Lüftungsanlagen. (Int. Kl. 11)



233053. Hinterlegungsdatum: 28. März 1968, 10 Uhr.
Rovit Internationale Patent- & Lizenz-Anstalt, Kirchstrasse 236, Schaan (Liechtenstein). — Fabrication und Handel.

Brennrohre, Isolierbausteine. (Int. Kl. 7, 9, 17, 19)



233054. Hinterlegungsdatum: 8. April 1968, 18 Uhr.
E. L. Rosser, Blauäcker 16, Zürich 11. — Handel.
Kunststoff-Bodenbeschichtung auf der Basis von Polyurethan mit Nylon- und Gummizuschlägen. (Int. Kl. 27)

Plexyfloor

233055. Date de dépôt: 11 avril 1968, 9 h.
Technifarm Givisiez S.A., Givisiez (Fribourg). — Commerce.
Oeufs. (Cl. int. 29)



233056. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 18 Uhr.
Prioritätsanspruch: Japan, 24. Oktober 1967.
Toyo Kogyo Co., Ltd., 6047, Aza-Shinchi, Fuchu-Machi, Aki-Gun, Hiroshima-Ken (Japan). — Fabrikation und Handel.

Motorgetriebene Landfahrzeuge, deren Teile und Zubehör, nämlich Ueberzüge für Sitze und Lenkräder, Vorhänge für Autofenster, Schutzhüllen für Autos; Motoren für Landfahrzeuge, deren Teile und Zubehör. (Int. Kl. 12, 22)



233057. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 18 Uhr.
Prioritätsanspruch: Japan, 24. Oktober 1967.
Toyo Kogyo Co., Ltd., 6047, Aza-Shinchi, Fuchu-Machi, Aki-Gun, Hiroshima-Ken (Japan). — Fabrikation und Handel.

Motorgetriebene Landfahrzeuge, deren Teile und Zubehör, nämlich Ueberzüge für Sitze und Lenkräder, Vorhänge für Autofenster, Schutzhüllen für Autos; Motoren für Landfahrzeuge, deren Teile und Zubehör. (Int. Kl. 12, 22)



233058. Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1968, 18 Uhr.
Leo Wunderle AG, Rebläute, Kastanienbaum (Gemeinde Horw, Luzern). — Fabrikation und Handel.

Likör. (Int. Kl. 33)

RICHELIEU



233059. Hinterlegungsdatum: 10. Mai 1968, 20 Uhr.
Färberei Schlieren AG, Wiesenstrasse, Schlieren (Zürich). Fabrikation.

Drainagerohre. (Int. Kl. 6, 19)



233060. Hinterlegungsdatum: 10. Mai 1968, 20 Uhr.
Färberei Schlieren AG, Wiesenstrasse, Schlieren (Zürich). Fabrikation.

Drainagerohre. (Int. Kl. 6, 19)



233061. Hinterlegungsdatum: 10. Mai 1968, 20 Uhr.
Färberei Schlieren AG, Wiesenstrasse, Schlieren (Zürich). Fabrikation.

Drainagerohre. (Int. Kl. 6, 19)



233062. Date de dépôt: 20 mai 1968, 18 h.
Leclanché S.A., 48, avenue de Grandson, Yverdon (Vaud). Fabrikation et commerce.

Lampes de poche de provenance suisse. (Cl. int. 11)



233063. Date de dépôt: 22 mai 1968, 14 h.
Newgrafart S.A. (service process, offset typographie), 35, route de la Glâne, Fribourg. — Commerce.

Clichés et films offset. (Cl. int. 1, 16)

NEWGRAFART

233064. Date de dépôt: 22 mai 1968, 14 h.
Newgrafart S.A. (service process, offset typographie), 35, route de la Glâne, Fribourg. — Commerce.

Clichés et films offset. (Cl. int. 1, 16)



233065. Hinterlegungsdatum: 14. Juni 1968, 17 Uhr.
Superpart S.A., Banque de la Glâne, Romont (Freiburg); Korrespondenzadresse: Ryffligässchen 8, Bern. — Fabrikation und Handel.

Hüte für Schornsteine und andere Entlüftungsleitungen. (Int. Kl. 6, 19)



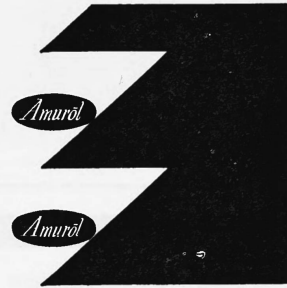
233066. Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1968, 20 Uhr.
Amuroi Products Company, East Chicago Avenue, Naperville (Illinois, USA). — Fabrikation und Handel.

Kaugummi, Konfiserie- und Backwaren. (Int. Kl. 30)



233067. Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1968, 20 Uhr.
Amuroi Products Company, East Chicago Avenue, Naperville (Illinois, USA). — Fabrikation und Handel.

Kaugummi, Konfiserie- und Backwaren. (Int. Kl. 30)



233068. Date de dépôt: 3 juillet 1968, 18 h.
Raymond Prétat, 4, quai de l'Allaine, Porrentruy (Berne). Fabrikation et commerce.

Métaux précieux et leurs alliages et objets en ces matières ou en plaqué (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers); bijouterie en vrai et en faux, pierres précieuses; montres, leurs parties, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps. (Cl. int. 9, 14)



233069. Hinterlegungsdatum: 3. Juli 1968, 18 Uhr.
Ebauches Desa AG, Lebernstrasse 2, Grenchen (Solothurn). Fabrikation und Handel.

Roskopf-Ebauches. (Int. Kl. 14)



233070. Date de dépôt: 4 juillet 1968, 14 h.
Jadales Limited, 29, Kingly Court, Kingly Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). — Fabrikation et commerce.

Bijouterie or et argent. (Cl. int. 14)

J.L.P.

233071. Data del deposito: 8 luglio 1968, ore 18.
Società Anonima Primavesi-Ghioldi, Portici Via Pessina, Lugano (Ticino). — Fabbricazione e commercio.

Caffè tostato con e senza caffeina. (Cl. int. 30)



233072. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1968, 11 Uhr.
Tono AG, Dufourstrasse 145, Zürich 8. — Fabrikation und Handel.

Erzeugnisse des graphischen Gewerbes, Buchbindererzeugnisse, Tonträger aller Art, Tonaufnahmegerate, Tonwiedergabegeräte. (Int. Kl. 9, 16)



«L'Assicuratrice Italiana» Società per azioni di Assicurazioni e di Riassicurazioni, Milano

Table with 4 columns: Actif, Lit., Fonds propres, Lit. It contains financial data for L'Assicuratrice Italiana as of December 31, 1967.

Mittellungen Communications Comunicazioni

Announcement for Auslandspostüberweisungsdienst (International remittance service) effective from September 26, 1968.

Announcement for Postcheckverkehr, Beitritte (Postal check traffic, new members).

- Extensive list of members and organizations under the heading 'Beitritte' (New Members).

- Extensive list of members and organizations under the heading 'Correndini' (Directors/Staff).

- Extensive list of members and organizations under the heading 'Le Pont', 'Porentruy', etc.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidgenössischen Departements, Bern. (Editorial: Commercial department of the Swiss Federal Department, Bern.)

Bank Rohner + Co. AG. St. Gallen

Zürich Lugano Chiasso

Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 24. September 1968 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1967/68 wie folgt festgelegt:

10% auf Inhaberaktien à nom. Fr. 250.—	Fr. 25.—
abzüglich 30% Verrechnungssteuer	Fr. 7.50
netto	Fr. 17.50

10% auf Partizipationsscheine à nom. Fr. 25.—	Fr. 2.50
abzüglich 30% Verrechnungssteuer	Fr. —.75
netto	Fr. 1.75

Die Auszahlung erfolgt ab 25. September 1968 gegen Einlieferung von Coupon Nr. 8 ab Aktien und Partizipationsscheinen an den Schaltern unseres Hauptsitzes sowie unserer Niederlassungen.

Société Internationale Pirelli S.A., Basel

Dividendenzahlung

Durch Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 25. September 1968 ist die Dividende für das Geschäftsjahr 1967/68 auf Fr. 11.— brutto pro Aktie festgesetzt worden.

Die Auszahlung erfolgt vom 30. September 1968 an unter Abzug von 30% Verrechnungssteuer mit Fr. 7.70 netto pro Aktie

gegen Einreichung von Coupon Nr. 8 bei folgenden Zahlstellen:

in der Schweiz: Schweizerischer Bankverein in Basel, sowie bei dessen sämtlichen Sitzen, Zweigniederlassungen und Agenturen Schweizerische Kreditanstalt in Zürich, sowie bei deren sämtlichen Sitzen, Zweigniederlassungen und Agenturen Herren A. Sarasin & Cie., in Basel

in Frankreich: Herren Lazard Frères & Cie., in Paris
Union Européenne Industrielle et Financière in Paris
Crédit Lyonnais in Paris

Basel, den 25. September 1968

Der Verwaltungsrat

Sportanlagen AG., Bellwald

Einladung zur Generalversammlung

Die Aktionäre der Sportanlagen AG. Bellwald werden hiemit zur

Generalversammlung

eingeladen auf Samstag, den 19. Oktober 1968, um 15 Uhr, in den Gemeindesaal von Bellwald.

Traktanden:

1. Begrüssung.
2. Jahresbericht.
3. Jahresrechnung und Bilanz.
4. Revisorenbericht.
5. Entlastung der Verwaltung.
6. Ersatzwahlen.
7. Verschiedenes.

Jahresrechnung und Bilanz liegen ab 4. Oktober 1968 bei Wenger Markus, Kassier, in Bellwald, zur Einsicht auf.

Die Zutrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorlage der Titel, oder einer schriftlichen mit Nummernangabe versehenen Bescheinigung über den Aktienbesitz, ab 14 Uhr, beim Eintritt ins Versammlungslokal bezogen werden.

Bellwald, den 26. September 1968

Sportanlagen AG., Bellwald

Funivia Campione-Sighignola S.A.

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 7. Oktober 1968, 10 Uhr, im Hotel Europa, Paradiso-Lugano

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 14. Juli 1967.
2. Abnahme der Jahresrechnung per 31. Dezember 1967, des Geschäftsberichtes, des Berichtes der Kontrollstelle. Entlastung der Verwaltung.
3. Wahl eines oder mehrerer neuer Mitglieder des Verwaltungsrates.
4. Verzinsung des Aktienkapitals bis zur Betriebsaufnahme der Seilbahn.
5. Eventuelles.

Geschäftsbericht, Rechnung, Bilanz und Revisorenbericht liegen zu Händen der Herren Aktionäre ab 27. September 1968 am Sitze der Gesellschaft in Lugano, Piazza Riforma 2, auf. Geschäftsbericht und Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen Abgabe von Coupon Nr. 4 bei der Geschäftsstelle bis 4. Oktober 1968 im voraus bezogen werden. Am 7. Oktober erfolgt die Abgabe der Zutrittskarte bis 9 Uhr am Eingang zum Tagungslokal. Coupon Nr. 4 ist nach der Generalversammlung entwertet.

Lugano, den 10. September 1968

Der Verwaltungsrat

L'Abeille S.A. Nouvelle société de construction à La Chaux-de-Fonds

Emprunt 3½% 1936

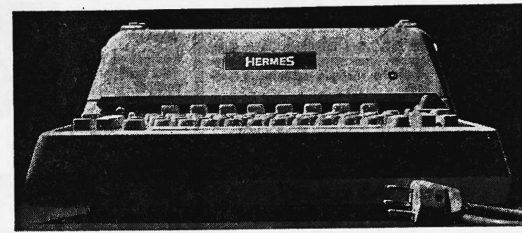
Les obligations dont les numéros suivent sont sorties au tirage. Elles seront remboursables le 31 décembre 1968 et elles cesseront de porter intérêt dès cette date.

Domicile de remboursement: Banque Cantonale Neuchâtoise.

Obligations de Fr. 50.—: Numéros 103, 228, 423, 549, 776.
Obligations de Fr. 250.—: Numéros 134, 314, 387.

Wir möchten Ihnen eine HERMES Electric verkaufen. Oder zwei. Oder zehn. (Es gibt Firmen, die haben 100.) Aber — unsere Schreibmaschine ist keine Beschreibmaschine. Warum also beschreiben, was nur beim Schreiben zeigt, wie es schreibt. Und warum sagen, was jeder weiss? Oder was dem, der es nicht weiss, nichts sagt? (Weil der Paillard-Weltruf ungehört verhallte; das soll's geben!)

Darum reden wir weder vom Frontsternblockhalter noch vom sichtbaren Blitzrandsteller noch vom Doppelfarbbandwechsler noch von den 12 Schrifttypen. Sondern von der Idee, die wir Ihnen schenken. Damit Sie auf die HERMES-Idee kommen. Und auf den Gedanken, die Maschine sehen zu wollen.



Lieben Sie Büro-Dramen mit Büro-Damen?

(Hier steht, was Sie am besten tun, wenn Ihre Sekretärin 1. fort will, 2. darauf besteht, geht und 3. prophzeit: «die Neue bleibt auch nicht lange».)

1. Wenn Ihre Schreibkraft klagt:

«Meine Briefe sind Ihnen nie schnell genug, nie sauber genug, nie elegant genug, nie leise genug. Nur das Monstrum von Schreibmaschine ist offenbar gut genug. Ich habe genug!» Dann ist die Situation noch zu retten. Und Ihre Sekretärin auch. Denn sie hat nicht von Ihnen oder Ihrer Firma genug. Sondern nur von der Schreibmaschine. Ergo: Sofort Coupon ausfüllen!

2. Wenn keine Kraft Ihre Schreibkraft hält:

Weg ist weg. Da nützt Ihnen im Moment die beste Schreibmaschine der Welt nichts. (Also auch keine HERMES Electric.) Was Sie jetzt brauchen, ist ein Stelleninserat. Und zwar eines von der zügigen Sorte. Auswahlsendung gefällig? Sofort Coupon ausfüllen!... und wär's der erste Ihres Lebens.

3. Wenn die nette Neue am Ersten kommt:

Als erstes — heisse Situationen jetzt schon vor-kühlen. Damit Sie keinen neuen Konflikt anheizen. (Mit einer falschen Schreibmaschinen-Politik.) Sie haben noch Zeit, sich gute elektrische Schreibmaschinen vorführen zu lassen. Beginnen Sie bei HERMES. Sofort Coupon ausfüllen!

Je nach Dringlichkeitsgrad blitzschnell bis sofort ausfüllen und einsenden an:

Hermag

Hermes-Büromaschinen AG, Waisenhausstr. 2, 8023 Zürich, Tel. 051 231428

- Unlust liegt in der Luft. Kündigung im Bereich des Möglichen. Führen Sie uns unverbindlich — aber lieber schon morgen als übermorgen — die HERMES Electric vor.
- Schon zu spät! Wir brauchen die neue Schreibkraft dringender als die neue HERMES. Senden Sie uns gratis Ihren Stelleninserat-Steller. (Gerissene Anzeigentexte von «Stenodactylo» bis «Top-Sekretärin», zum Spicken nach Lust und Laune.)
- Wir haben Zeit, uns die Sache gründlich zu überlegen. Und Angst, Ihren Berater nicht mehr loszuwerden. — Senden Sie uns vorerst einmal Ihren HERMES Electric-Prospekt.
- (Nur für die Schreibkraft am Ende ihrer Nervenkraft.) Senden Sie mir einen freundlichen, humorvollen Zaunpfahlbrief an meinen Chef. Damit ich bleiben kann, wo es mir mit einer guten Schreibmaschine ganz gut gefallen würde.

SHAB

Firma/Name: _____

Adresse: _____

HERMES

Grands Hotels Bär & Adler Palace AG., Grindelwald

Dividendenzahlung

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 24. September 1968 wird Coupon Nr. 8 der Aktien von nom. Fr. 100.— mit Fr. 10.—, abzüglich 30% eidg. Verrechnungssteuer, also mit Fr. 7.— netto

eingelöst durch die Kantonalbank von Bern, Bern, und ihre Filialen, die Schweizerische Volksbank, Bern, und ihre Niederlassungen, sowie durch die Spar- und Leihkasse in Bern.

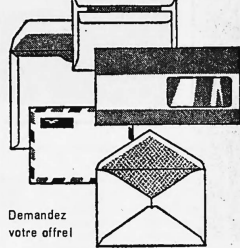
Grindelwald, den 24. September 1968

Der Verwaltungsrat



KURHAUS + med. KLINIK
 ob Luzern, 600 m ü. M.
 Für Ruhe und Erholung. Behandlung innerer Krankheiten. Diätiken, physikalische Therapie, synkardiale Massage.
 Chefarzt Dr. med. J.-C. Nicole, FMH. Prospekte durch die Direktion W. Bossi, Telefon (041) 2 02 04/6.
 Das ganze Jahr geöffnet

Enveloppes Goessler
 à usages multiples, riche assortiment en stock

Demandez votre offre!

H. Goessler S.A., 8045 Zurich
 Fabrique d'enveloppes, Tél. (051) 35 66 60

Zu verkaufen
Einfamilienhaus
 an erhöhter Lage in Möhlin mit 5 1/2-Zimmern, Balkon, Sitzplatz, Garage.
 Notwendiges Kapital Fr. 35 000.—. Restfinanzierung zugesichert.
 Wegen Besichtigung bitte sich an Tel. (061) 22 06 37 od. Postfach 956, 4001 Basel 1, wenden.

Patentverkauf oder Lizenzerteilung
 Der Inhaber des Schweizer Patentes Nr. 404914 «Vorrichtung an Kleiderbügel» wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten betreffend Verkauf des Patentes oder Lizenzerteilung.
 Interessenten wollen sich wenden an Patentanwalt Hartmut Keller, Marktgasse 31, Bern.

Die Sparhefte Nrn. 233339 und 240509 der Hypothekarkasse des Kantons Bern werden vermisst. Die Gläubiger werden die Sparhefte gemäss Art. 977 OR entkräften und über die Guthaben verfügen, sofern die allfälligen Inhaber dieser Sparhefte diese nicht binnen 3 Monaten der Hypothekarkasse des Kantons Bern in Bern vorlegen und ihr besseres Recht nachweisen.
 Bern, den 24. September 1968
 Hypothekarkasse des Kantons Bern

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft»

Succession Albert Joseph Ponté
 Toute banque ou autre personne détenant des fonds ou valeurs pour feu Albert Joseph Ponté, décédé le 25 juillet 1967, est priée d'écrire à l'exécuteur testamentaire, L.Loyds Bank Europe Ltd, Stand 438, 1211 Genève II, qui fournira la preuve de son mandat.

Conventionsfreie Frachten
Müller-Gysin AG.
 Internationale Transporte
 4000 Basel 23
 Telefon (061) 34 67 00 - Telex 62 172

«Ich möchte Sie anfragen, ob ich bei Ihnen Bordeauxwein beziehen könnte? Ich habe bei Herrn S. von Ihrem Wein abgefüllt und war von der hohen Qualität erfreut.»

Diese Anfrage sendet mir ein Arzt. Auch Ihnen möchte ich folgende Offerte machen:

1967er Château «Bel Air», rot
Bordeaux Supérieur
 (Commune de Portets-Graves)
 zu Fr. 188.— das 28-Liter-Fass mit Etiketten und Abzugsanweisungen, oder zu Fr. 6.35 die Bordeauxflasche, Glas und alles unbegriffen, bei Bezug von 50, 75, 150 oder 300 Flaschen, je nach Fass.

FRANKO VERZOLLT SPESEN-FREI JEDE STATION, Zahlung nach Erhalt nach Basel.

Max Koller, Bordeaux
 2, Quai des Chartrons
 Preisliste zu Diensten.

Sicher vor Feuer und Einbruch?
 Stahlmöbel oder dünnwandige Tresore bieten keine Sicherheit
 Alles, was von persönlichem oder allgemeinem Wert ist, kann nur in einem richtigen Kassenschrank aufbewahrt werden.
 Kassenschränke in bewährter, garantiert feuer-, sturz- und einbruch-sicherer, moderner Ausführung liefert seit 1881
 Kassenbau Berna Wortstrasse 184
 3073 Gümligen/Bern Telefon (031) 52 02 83
 Einzelne Modelle sofort ab Lager lieferbar.

Nichtigkeitserklärung
 Das Einlageheft der Bank Prokredit Udry & Co. AG., Zürich Nr. 8231 wird vermisst. Der Gläubiger wird über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Hefes dieses nicht binnen 90 Tagen der unterzeichneten Bank vorlegt und sein besseres Recht nachweist.
 Zürich, den 23. September 1968
 Bank Prokredit Zürich
 Udry & Co. AG.

TESSIN
 Schweizerischer Handelstechniker mit Praxis in der Geschäftsführung sucht
Gerance, technische Vertretung
 von bedeutenden Firmen.
 Geboten wird Mitarbeit mit der Direktion, Gewandtheit im Umgang mit der Kundschaft, Landessprachen.
 Zur Verfügung: Geschäft in Lugano und Bellinzona an zentraler Lage. 400 m². Magazine, Reparaturwerkstatt, technisches Personal, Monteur, Transportmittel. Schreiben unter Chiffre Q 40285, Publicitas AG., 6901 Lugano.



Stahlmöbelfabrik
FutAG Hägendorf
 Tel 062 69149

Vertikalschrank Nr. 8003

Zu vermieten auf Ende 1969/Anfang 1970 in Lausanne, 300 m vom Bahnhof, bei der neuen Hauptpost

INDUSTRIE-LOKALE BÜROS


Fläche 1340 m², ebenerdig.
 Diese Fläche kann auch aufgeteilt werden.
 Offerten unter Chiffre P H 40428 an Publicitas, 1002 Lausanne.

Geschäftsbücher
 in allen Papeterien erhältlich



SIMPLEX
 SIMPLEX AG BERN / ZOLLIKOFEN

Inserate im SHAB haben stets Erfolg!



Qualitäts-Vollbadverzinkung
 als Korrosionsschutz

sauber
 preiswert und
 prompt
 bei

Aktiengesellschaft
 Kummeler & Mäter,
 Verzinkereiwerke
 4658 Däniken / SO
 Tel. 062/6 11 54/55

Zu verkaufen im Schnittpunkt der Nationalstrassen N 1 und N 2, 11 Kilometer westlich von Olten, rund
9000 m² Bauland
 zum Preise von Fr. 240 000.—
 Auskünfte und Offerte durch Chiffre G 51203-4 an Publicitas AG., 4500 Solothurn.

Zu vermieten in Freiburg, Nähe Bahnhof

Werkstatt und Lagerraum

von 1000 m² bis 2000 m² (je nach Wunsch), in modernem Gebäude. Einrichtung nach Vereinbarung. Zufahrt für Lastwagen, Umladerampe, Aufzug.
 Verfügbar ab Ende 1969.
 Schriftliche Offerten sind zu richten an:
 SOGERIM AG., Grand-Places 1, 1701 Freiburg.

Verlangen Sie Prospekte und Bezugsquellenwechsel

Kassenschränke
 liefert kurzfristig in allen Grössen zu sehr günstigen Preisen.
 ERAL-Basel, Postfach 499,
 4002 Basel, Tel. (061) 34 21 29.

Thermopapier
 Farbe: chamois
 Spitzenqualität 500 Blatt Fr. 85.—
 Luftpost 500 Blatt Fr. 65.—
 Verlangen Sie bitte Gratiemuster.
 Rolf Meier, Bachhalde, 6354 Vitznau,
 Tel. (041) 83 15 08.

Sehr günstig zu verkaufen
 neuwertige, moderne

Schreibmaschine
ADLER-Electric-41
 Schrift Elite-Cubic
 Dezimaltabulator und Papiererwerfer
 Fr. 1150.— netto
 Fabrik/Telefon (062) 6 91 49

A LOUER A FRIBOURG, proximité Gare,

atelier et dépôt

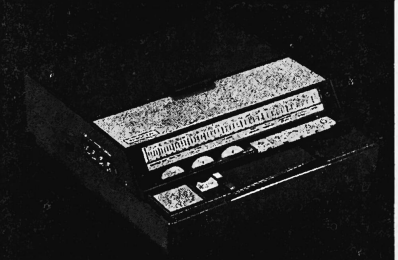
de 1000 à 2000 m² (selon désir) dans immeuble moderne. Aménagement à convenir.
 Accès pour camions, rampe de chargement, monte-charge.
 Disponible dès fin 1969.
 Faire offres par écrit:
 SOGERIM S.A., Grand-Places 1, 1701 Fribourg.



Elektrische Fass- und Behälterpumpe FLUX
 für alle Flüssigkeiten, vielseitig und rationell
 Vorführung und Verkauf durch
JACCAZ
 Fässer + Zubehöre, 8105 Regensdorf
 Althardstr. 257, Tel. (051) 71 20 20



FISCHER & CO.
 5734 REINACH



Des milliers de personnes utilisent un appareil à dicter. Pourquoi pas vous?

Retournez aujourd'hui encore le présent coupon à Arthur Dorsaz & Cie, appareils à dicter VOCA, avenue Léopold-Robert 83, 2301 La Chaux-de-Fonds. Vous serez content de l'avoir fait. Merci d'avance.

VOCA

l'appareil le plus avantageux actuellement sur le marché est le seul qui vous offre (entre autres):
 utilisation indifférente sur courant du réseau ou sur batteries pratiquement inusables;
 enregistrement sur bandes magnétiques de 15 à 95 minutes, ou sur cassettes de 40 minutes.

Sans engagement de ma part, veuillez me fournir de plus amples renseignements sur l'appareil à dicter VOCA.

Nom ou raison sociale:
 Rue:
 Localité:

Sie sparen viel Geld, Zeit und Ärger
 wenn Sie Ihre Drucksachen, wie Briefkäpfe, Werbeprospekte, Etiketten, Offsetvorlagen usw. nach Ihren eigenen Ideen mit der
ADANA Hand-Druckmaschine selber herstellen. 1000 Möglichkeiten. Einfache Bedienung. Schon ab Fr. 390.—.
 Prospekte und Druckmuster unverbindlich von der Generalvertretung
 Carl Federer, 6002 Luzern
 Weggigasse 29, Tel. 041 / 2 61 53

Indice suisse de la production industrielle
 Supplément N° 75
 La publication de la Commission de recherches économiques du Département de l'économie publique, parue en 1965 sous le titre précité, est en vente au prix de fr. 3.50 (24 pages, format A 4). Envoi contre versement préalable du montant en question au compte de chèques postaux 30.520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne.